

# MUNICIPALITY OF KAZABAZUA

## BY-LAW NUMBER: SQ 2017-004

Notice of motion: February 7, 2017 Adopted: March 7, 2017 Publication and Entry into force: March 9, 2017

### CANADA PROVINCE OF QUEBEC MUNICIPALITY OF KAZABAZUA

### BY-LAW CONCERNING PEDDLING APPLICABLE BY THE SAFETY OF QUEBEC

**WHEREAS** the council deems it necessary to adopt a by-law to legislate peddling in its territory;

**WHEREAS** a copy of by-law 2017-004 was given to the members of the council no later than 2 legal days before the regular meeting of the March 7, 2017, that all members present declare that they have read the draft by-law and that they forfeit its reading .

**CONSEQUENTLY, IT IS MOVED** by Sandra Lacharity, **SECONDED** by Michel Collin and resolved at the majority

THAT: This by-law is adopted.

- **ARTICLE 1** The Preamble shall form an integral part of this By-Law.
- **ARTICLE 2 « DEFINITION »** For the purposes of this By-Law, the following word means:

« **PEDDLER** » means an individual or corporation that, without having been required to do so, solicits a person from his domicile or business to sell a good or to offer a service or to solicit a gift.

- **ARTICLE 3** « **LICENSES** » It is forbidden to peddle without a license.
- **ARTICLE 4** Article 3 shall not apply to the following persons:
  - a) Those who sell or carry publications, pamphlets and books of moral or religious character;
  - b) Those who solicit donations for charitable purposes.
- **ARTICLE 5** « **COSTS** » To obtain a peddle permit, a person must pay the amount of \$ 10.
- **ARTICLE 6** « **PERIOD** » The permit is valid for the period of one year of issue.
- **ARTICLE 7** « **TRANSFER** » The permit is not transferable.
- **ARTICLE 8** « **EXAMINATION** » The license must be visibly carried by the peddler and delivered on request to a peace officer or any person designated for that purpose.
- **ARTICLE 9** « **HOURS** » It is forbidden to peddle between 8 pm and 10 am.

#### PENAL PROVISION

**ARTICLE 10 « APPLICATION »** The person responsible for the application of this by-law is any officer or municipal employee appointed by the council.

The council also authorizes all peace officers of the Sûreté du Québec to institute criminal proceedings against any offender and to issue statements of offense for any contravention of any of the provisions of the by-law.

**ARTICLE 11** « **PENALTY** » Any person who contravenes a provision of this bylaw commits an offense.

A person who commits a first offense is liable to a fine of not less than two hundred dollars (\$ 200.00) and not more than five hundred dollars (\$ 500.00).

A person who commits a second offense under the same provision within a period of two (2) years of the first offense is liable to a fine of not less than four hundred dollars (\$ 400.00) and not more than one thousand dollars 000.00).

A person who commits a subsequent offense under the same provision within two (2) years of the first offense is liable to a fine of not less than five hundred dollars (\$ 500.00) and not more than two thousand dollars \$ 2,000.00).

**ARTICLE 12 « ABROGATION »** This by-law abrogates and replaces in its entirety and for any purpose that By-Law 2011-004 as well as any previous municipal by-law inconsistent with the provisions of this by-law.

This abrogation shall not be construed as affecting any matter or thing done or to be done under the by-law so repealed. Any offense or prosecution under the repealed By-law or any By-Law referred to therein may be continued in the manner prescribed in those bylaws.

**ARTICLE 13** « **ENTRY INTO FORCE** » This by-law shall come into force in accordance with the law.

## Pamela Lachapelle registers her dissidence.

Pière Vaillanceur

Mayor

Secretary-treasurer